



## TRAMPOLIN IN KLEINGARTENPARZELLE

Aus aktuellem Anlass möchten wir darauf hinweisen, dass bei Benutzung von Spielgeräten innerhalb von Kleingartenparzellen, bei eventuellen Personenschäden der Pächter haftet.

Diese Schäden sind nicht durch die Haftpflichtversicherung des Stadtverbandes abgesichert!

Bei Begehungen in Kleingartenanlagen wurde bei mehreren Geräten festgestellt, dass diese nicht der DIN entsprechen.

Düsseldorf im Mai 2019

Peter Vossen  
1. Vorsitzender

Gerd Fischer  
2. Vorsitzender

Heiko Kuchel  
Kassierer

Dieter Claas  
Schriftführer

### EN-Normen 1176-1 bis 7, EN-Norm 1177

Die europaweit geltenden EN-Normen 1176-1 bis 7 regeln die (sicherheits-)technischen Anforderungen an Spielgeräte bzw. deren sicherheitstechnische Prüfung, Inspektion und Wartung.

In Zusammenhang damit legt eine weitere Norm (EN 1177) Werte für die stoßdämpfenden Eigenschaften des Bodens unter den Spielgeräten fest bzw. beschreibt die Prüfungsmethode hierfür.

Die genannten Normen legen Sicherheitsstandards bei standortgebundenen Spielgeräten auf öffentlichen Spielplätzen fest.

Die Norm legt Anforderungen an Geräte fest, um den Benutzer – bei voraussehbarer bzw. der Bestimmung entsprechender Nutzung des Gerätes – vor Gefahren zu schützen. Das bedeutet aber nicht, dass Aufsichtspersonen von Kindern, die an solchen Geräten spielen, von ihrer Aufsichtspflicht befreit sind.

Der Anwendungsbereich erstreckt sich auch auf in Selbstbau hergestellte Geräte.

**Ein Schild mit der Aufschrift, "Privater Kinderspielplatz, Eltern haften für Ihre Kinder, der Betreiber" oder ähnlich kreative Schilder entbinden den Betreiber weder von der Haftung, noch von der Fürsorge- oder Aufsichtspflicht.**

#### Bürozeiten der Geschäftsstelle

Montag	8.00 Uhr bis 13.00 Uhr
Dienstag	8.00 Uhr bis 16.00 Uhr
Mittwoch	8.00 Uhr bis 13.00 Uhr
Donnerstag	8.00 Uhr bis 13.00 Uhr
Freitag	8.00 Uhr bis 13.00 Uhr

#### E-Mail-Adresse:

Stadtverband@kleingaertner-duesseldorf.de

#### Telefon Geschäftsstelle

(0211) 33 22 58/9

#### Telefax:

(0211) 31 91 46

#### Sprechzeiten Vorstand:

Nach Vereinbarung

#### Notfalltelefon Vorstand

Montag – Freitag  
9.00 – 18.00 Uhr  
0160-94420182

#### Bankverbindung

Stadtparkasse Düsseldorf  
BLZ: 300 501 10  
Kto.-Nr.: 32007866

IBAN: DE55 3005 0110 0032 0078 66  
BIC: DUDSDEDDXXX